

María Fernanda Crespo y Guillermo Antonio Nájera Nájera (Coordinadores) 2020. *Lecturas desde las Cartas Anuas. Contribuciones al estudio de los jesuitas en Hispanoamérica*. México: Universidad Autónoma del Estado de Morelos, Centro de Investigación en Ciencias Sociales y Estudios Regionales. ISBN: 978-607-8639-64-9

Ismael Jiménez Gómez\* <https://orcid.org/0000-0003-0900-9311>

Entre la documentación oficial escrita por los miembros de la Compañía de Jesús, destacaban las denominadas “cartas anuas”. Dichos informes anuales, como su nombre lo indica, eran elaborados con el objetivo de informar al preposición general de Roma sobre el progreso material y espiritual que se desarrollaba en las diversas provincias y viceprovincias establecidas en América y el resto del “orbe”, presentando a su vez estos espacios como lugares prósperos en donde coexistía una buena administración de diferentes instituciones, entre las que destacaban colegios, residencias, haciendas y misiones entre infieles. De este modo, las cartas mostraban un balance cíclico de las actividades educativas y pastorales fomentadas y preservadas por los provinciales, rectores y superiores, por lo que podían constituir marcos de referencia que ayudaran a complementar la redacción de una crónica o “historia general” más extensa (Rey Fajardo, 1974, p. XXX).

Uno de los temas presentes en esta documentación era el del avance y progreso espiritual de los indios que habitaban las misiones. Se narraban aspectos relacionados con la vida cotidiana, el trabajo pastoral, sucesos relevantes, edificantes o “dignos de ser contados” y que se presentaban en la mayor parte de los complejos misioneros (Marzal, 1992, p. 22). Por tanto, la retórica presente en las cartas legitimaba la institución de la misión jesuita señalando que esta se dirigía a la atención de los “súbditos más miserables y bárbaros de la Corona española” (Brading, 1991, p. 190). Este argumento ayuda a comprender la modificación escrita que podían experimentar estos documentos, previo a su destino final, realizada por las principales autoridades jesuíticas, principalmente por los rectores de los colegios o los misioneros provinciales. Estos eran los encargados de resumir y modificar la masa documental, traducirla al latín, y enviarla a la curia jesuita romana (Escandón, 2017, p. 190).

---

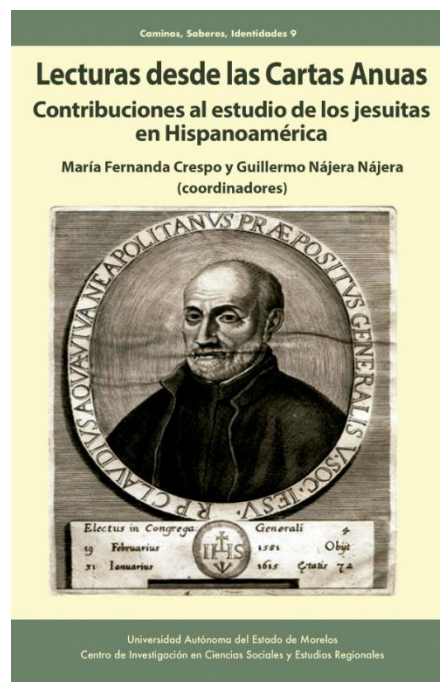
\* Posgrado en Historia, Universidad Nacional Autónoma de México. Email: [ismael050894@gmail.com](mailto:ismael050894@gmail.com)

Por su complejidad retórica y variedad de contenido, resulta interesante trabajar con este tipo de documentación. La mayor parte de los trabajos académicos retoman las crónicas e historias oficiales como fuente principal de investigación, pero no se puede olvidar que la mayor parte de estas retomaban la literatura anua, sobre todo en aquellos casos en que el autor escribía desde fuera. Es por ello que las cartas son herramientas necesarias para la comprensión y aportación de nuevos estudios relacionados con la historia de la Compañía de Jesús en América.

Dentro de esta perspectiva, se inserta la obra colectiva *Lecturas desde las Cartas Anuas. Contribuciones al estudio de los jesuitas en Hispanoamérica*, coordinado por los historiadores María Fernanda Crespo y Guillermo Antonio Nájera Nájera. Como resultado de un simposio celebrado en la ciudad de Salamanca en el año 2018, el libro reúne nueve artículos sugerentes que reflexionan sobre el uso y el trabajo metodológico de la denominada *litterae annuae* para aportar nuevas visiones que aborden la historia de la Compañía en el período moderno. A partir de distintos estudios de caso, se abordan diversas regiones americanas en donde los jesuitas mantuvieron una presencia relevante: los virreinos de Nueva España y Perú, la provincia de Paraguay, la región del Alto Amazonas y el noroeste argentino. Destacados investigadores, de distintas nacionalidades, participaron en la construcción de la presente obra.

Tomando como referencia el eje geográfico, destaco en primer lugar, los artículos escritos por María Laura Salinas y Horacio Crespo, en donde se resalta la labor realizada por algunos historiadores sudamericanos, especialmente Ernesto J. Meader, en la preservación y edición de las múltiples cartas anuas del Paraguay. Para los autores, estas representan herramientas esenciales para comprender las vicisitudes que caracterizaron el origen y la creación de dicha provincia. De igual manera, se destacan algunos temas particulares presentes en esta documentación, como el del establecimiento del servicio personal entre los indios guaraníes durante las primeras décadas del régimen jesuítico en este territorio.

Pasando al virreinato del Perú, encontramos los trabajos de Juan Dejo Bendezú y Javier González-del-Castillo, donde se muestra la importancia de la literatura jesuítica para comprender la identidad “narrativa y espiritual” que orientó a los primeros jesuitas misioneros en territorio peruano, su formación intelectual y los motivos por los que otorgaron una mayor importancia a la administración de algunas doctrinas de indios, a diferencia de lo que ocurría en otros territorios. Otro par de artículos, escritos por Segundo Moreno Yáñez e Ismael Jiménez, complementan los estudios jesuíticos en el ámbito sudamericano, específicamente en el territorio de la Alta Amazonía. Se destaca la labor pastoral realizada por misioneros, de distintas nacionalidades, en el complejo misional de Maynas, durante los siglos XVII y XVIII. En dicha región, los jesuitas experimentaron diversas dificultades para lograr la reducción de los indios amazónicos: el escaso apoyo de las autoridades coloniales, la ines-



tabilidad económica y las constantes invasiones perpetradas por grupos de *bandeirantes* portugueses. Cabe mencionar que, además del uso metodológico de las cartas anuas, se destacan otras fuentes primarias, como es el caso de los diarios de viaje, relevantes para la comprensión y delimitación de un territorio disputado por las coronas española y portuguesa.

La última región abordada en el libro es el virreinato de Nueva España. Los artículos de María Fernanda Crespo, María Isabel Estrada y Guillermo Nájera utilizan la literatura anua para abordar distintas perspectivas de estudio: la formación intelectual y académica de los primeros misioneros establecidos en la capital novohispana, los progresos y dificultades de la evangelización de los indios tepehuanes en los territorios fronterizos del norte novohispano y el ministerio de las misiones populares ejercido en el ámbito urbano, cuyo fin principal era el afianzamiento del dogma cristiano entre las poblaciones no indias.

Si bien se extraña la falta de alguna conclusión general que articule la metodología utilizada en los trabajos académicos reseñados, se puede concluir que la obra *Lecturas desde las Cartas Anuas. Contribuciones al estudio de los jesuitas en Hispanoamérica* intenta realizar un aporte historiográfico novedoso, a partir del retorno a la revisión de fuentes de primera mano que son esenciales para comprender el desarrollo y la conformación de las provincias jesuíticas americanas y la realización de distintos ministerios, especialmente la función misional, que permiten comprender otras aristas de la historia de la Compañía de Jesús en la América virreinal.

## Referencias bibliográficas

Brading, D. A. (1991). *Orbe Indiano. De la monarquía católica a la república criolla, 1492-1867*. México: Fondo de Cultura Económica.

Escandón, P. (2017). “Los indios del gran norte mexicano en la literatura misional jesuítica”. En: Battcock, Clementina y Bravo Rubio, Berenise. *Mudables representaciones. El indio en la Nueva España a través de crónicas, impresos y manuscritos*. México: Instituto Nacional de Antropología e Historia, pp. 185-208.

Marzal, M. M. (1992). *La Utopía Posible: indios y jesuitas en la América Colonial*, Vol. 1. Lima: Pontificia Universidad Católica del Perú.

Rey Fajardo, J. del (1974). *Documentos jesuíticos relativos a la Historia de la Compañía de Jesús*, Tomo II. Caracas: Biblioteca de la Academia Nacional de la Historia.